

JÓESTÉ!

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
(LUJ), Calea Regele Ferdinand 66.
Telefon: 61.

Minden este megjelenő
független
politikai napilap

Cluj, 1934. III. évfolyam
129. szám
Junius 12.

Kedd

Szovjetország minden feltétel nélkül elismerte Románia teljes jogigényét Besszarábiára

Politikai nyilatkozatok a nagy eseményről — Mit mond a külföldi sajtó

(BUKAREST.) Genfi jelentés alapján a hivatalos távirati iroda már közreadta a nagy szenzációt, hogy a kisantant államai: tehát Románia is felveszik a diplomáciai kapcsolatot Szovjetországgal. Románia és Szovjetország között máris megtörtént a diplomáciai kapcsolatok helyreállítása. Szovjetország a legmesszebbmenően kötelezte magát Románia érdekeinek tiszteletben tartására. Jólinformált politikai körök szerint a megegyezés nemcsak egyszerű diplomáciai kapcsolat felvételét jelenti, hanem a legmelegebb baráti viszony kiépítésének alapkövét is lerakta.

A KORMÁNY ÜDVÖZÖLTE TITULESCUT

A román—oros diplomáciai kapcsolatok felvételének híre országwide az összes politikai körökben óriási szenzációt és megelégedést keltett. Valamennyi lap egyértelműen leszögezi, hogy Titulescunak a Szovjet és Románia közötti béke helyreállítása körül elvitatlan érdemei vannak. Oroszország minden feltartás nélkül jogilag elismerte Romániának Besszarábiára való teljes igényét.

Tegnap ebben a kérdésben különleges minisztertanácsot tartottak, amely után Tatarescu miniszterelnök meglehangú táviratot küldött Titulescu címére Genfben. A külügyminisztert egyébként ma estére várják Bukarestbe.

Diplomáciai körök azt hiszik, hogy Románia csak a kisantant konferenciája után fog Moszkvába meghatalmazott minisztert küldeni.

MIT MONDANAK A POLITIKUSOK

A nagy eseménnyel kapcsolatban a politikai életnek számos exponense tett érdekes nyilatkozatot. Incullet miniszter, aki annak idején a moldovai köztársaság elnöke volt, kijelentette, hogy a diplomáciai viszony felvételének nagy jelentősége van az egész országra, de különösen Besszarábiára. Az orosz-román diplomáciai kapcsolatok felvétele mindenki lelkében nyugalmat és biztonságot fog kelteni.

Maniu Gyula a következőket mondotta:

— Az Oroszországgal való kapcsolatok felvétele igen öröndetes esemény. A nemzeti parasztpárt mindvégig áhatatosan dolgozott ebben az irányban. A részleteket nem ismerem. Nem kételkedem azonban abban, hogy az ország érdekei teljes előrelátással és megfelelő módon megoldást nyertek. Ebben a reményben üdvözöljük Titulescut. A mai súlyos külpolitikai körülmények között a diplomáciai viszony felvétele Oroszországgal igen jelentős tényezője a biztonságnak és konszolidációnak a román nemzeti és területi érde-

kek biztosítása szempontjából.

A HÁBORU VESZÉLYE ELTÁVOLODOTT

A külföldi sajtóban is erős visszhangot keltett az esemény. A nagy világlapok megállapítják, hogy a diplomáciai kapcsolatok felvétele Szovjetország és a kisantant államai között a béke megerősítését jelentik Kelet-Európában. A háboru veszélye mindenestre ezzel eltávolodott Kelet-Európa felől.

Az amerikai lapok is hosszú jelentéseket közölnek az orosz—román diplomáciai kapcsolatok felvételéről és a béke biztosításának nagy sikerét látják ebben az eredményben.

A legszigorubb intézkedésekkel sem tudják meggátolni Ausztriában a kampóskeresztes merényleteket

(BÉCS.) Az újabb kampóskeresztes terrorista merényletek miatt az osztrák kormány a tegnapi minisztertanácsban a legszélesebbkörű intézkedéseket határozta el. Így a többek között halállal fognak büntetni minden terrorselekményt.

Amint tudvalevő, szombaton Starchenberg herceg alkancellár ellen is bombamerényletet kíséreltek meg. A kancellári hivatalban levő íróasztalára bombát helyeztek, amelyet azonban még kellő időben ártalmatlanná tettek. A pokolgép közel 2 kiló ekrazittal volt töltve, amely a kancellári palota teljes elpusztítására is elegendő lett volna.

ROPOGNAK A BOMBÁK

Egész Ausztriát valóságos rémület fogta el a fokozódó kampóskeresztes merényletek miatt. A vasúti közlekedés jórészt megbénult, mert csak kevesen mernek vonatra ülni. A tiroli Soefeldben tegnap hat kampóskeresztes felrobbantott egy hangárt. A tetteseket nem tudták kézkeríteni, de kilétüket ismerik. Bécsben különös merényletet kö-

vettek el az elvetemült gonosztevők. Petróleumot öntöttek a városi halastóba, amelytől a halak mind elpusztultak. Bombát helyeztek el az egyik iskola tornatermében, to-

Parlamenten kívüli rendelkezésre kér felhatalmazást a kormány

(BUKAREST.) A parlamenti ülészak, amelyet junius 14-én nyitnak meg, az eddigi hírek szerint egy hónapig fog tartani. Ezen ülészak alatt a kormány olyan lépést akar tenni, mely következő rendes ülészig, október 14-ig teljes eszelekvési szabadságot biztosít neki, anélkül hogy ezalatt a három hónap alatt rendkívüli parlamenti ülészakot kelljen összehívnia. A kormány a jelenlegi ülészakon egy törvényjavaslatot terjeszt be, mely szerint ugy gazdasági, pénzügyi, mint katonai téren

OROSZ VÉLEMÉNY

Moszkvai jelentés szerint az orosz lapok is élénken kommentálják a genfi eseményeket és egyértelműen leszögezik, hogy a diplomáciai kapcsolatok felvétele a Szovjet és a kisantant államok között Oroszország békepolitikája mellett szól. A Pravda szerint most már nyilvánvaló, hogy két irányzat áll egymással szemben az egész világon: Az egyik háborura készülődik, a másik a béke fentartására törekszik. Oroszország a béke előkészítésén fáradozik. Ezt megértették Prágában, Belgrádban és Bukarestben is.

FRANCIA—OLASZ—JUGOSZLÁV MEGNEMTAMADÁSI SZERZŐDÉS

(PÁRIS.) Jetties jugoszláv külügyminiszter Párisba érkezett, ahol Barthouval folytatott megbeszéléseket. Jólinformált körökben úgy tudják, hogy Jetties ezen a találkozón egy francia—olasz—jugoszláv meguemtamadási szerződés létrehozását beszéli meg. Ugy Jugoszlávia, mint Franciaország őszintén szeretné ezt a fontos szerződést nyelbeütni, azonban Olaszország még nem nyilatkozott a vele kapcsolatos dolgokról.

vábbá egy zsidótemplomban és a schwartzenbergi katolikus zárdában is, amelyek felrobbanva, óriási pánikot keltettek. Több ember megsebesült és az anyagi kár is igen jelentékeny.

A RENDŐRSÉG TEHETETLENÜL NÉZTE

A kharintiai Streit községben a tömeg tegnap megrohanta a fogházat és kiszabadította az ott fogva levő öt kampóskeresztes bombavetőt. A rendőrség tehetetlenül nézte végig az eseményeket.

meghatalmazást nyer bármilyen szükségésnek látszó intézkedés megtételére a parlament utólagos jóváhagyása mellett. A kormány el van határozva, hogy ezt a javaslatot még legnehezebb akadályok leküzdése árán is megszavaztatja.

Nyilvánosságra hozták a királyi kéziratot is, amely szerint Lapeditu volt erdélyi miniszter átveszi a vallás és a kisebbségi ügyek miniszterségét, míg Nistor volt bukoviniai miniszter a munkügyi tárcaát kapta. Angheliescu megmarad a közoktatásügy vezetésénél.

Nem elég a román nyelv ragyogó tudása, ha Enescu ur nem szereti a kisebbségeket a betegsegélyzőnél

(MAROSVÁSÁRHELY.) E hó 15-én tárgyalja az itteni ítélőtábla Kiss Árpád, Török Frigyes, Szatmáry Sándor és Chebeleanu betegsegélyzői tisztviselők elbocsájtásának felelősségi ügyét. Mint szerte az országban, Vásárhelyen is 15-20 évi becsületes szolgálat után teljesen indokolatlanul bocsátottak el egy féltucatnyi szakképzett, románul perfektül beszélő tisztviselőt, akik soha fegyelmi vétséget el nem követtek és akik — legalább egy tucatszor — sikeresen estek át különböző nyelv- és szakvizsgán.

Ma már tudott dolog, hogy a törvénytelen ségek kitervelője és végrehajtója Enescu ur volt aki

nem más, mint a Betegsegélyzők központjának vezetője. Annakidején, amikor Joanitescu ülte meg az amugy is agyonstrapált munkaügyi miniszterség bársonyszékét, amikor felavatni jött a ma már jobb sorsra szenderült Munkakamarát, ezek a meggyalázott tisztviselők egy diszgyűlés óvatlan pillanatában elébe álltak a társadalombiztosítás ujjászervezőjének és ragyogó román folyékonyssággal igazolták, hogy legalább is úgy tudnak románul, mint Enescu ur.

Joanitescu elővette a hagyományos miniszteri noteszt, amelybe látszat szerint azt jegyezte be, hogy: — „felfüggeszteni azt, aki

engem félrevezetett ezekkel a tisztviselőkkel kapcsolatban...“ a keze azonban körülbelül ezeket írhatta: — „Adok én nekik visszahelyezést, hogy ilyen perfideával szégyenítették meg egy diszgyűlés színe előtt...“

És... hogy ez az utóbbi az igaz, mi sem bizonyítja fényesebben, hogy ezek a szerencsétlen tisztviselők ma is lógnak a levegőben, bizonytalanság, nyomor, megalázottság mocsarában.

Most aztán tárgyalás alá kerül az ügyük, aminek kimenetele elé feszült érdeklődéssel tekint az ország közvéleménye.

Megint rendszabályozták a Kontingentálást és kétezer lejig postacsomagok vámmentesen hozhatók be az országba

(BUKAREST.) A kereskedelmi miniszter ma tette közzé azt a rendeletét, amely a külfölddel folytatott árucseré szabályozásáról szóló minisztertanácsi határozat életbe léptetéséről és a rendeletnek gyakorlati alkalmazásáról intézkedik. A Behozatal és Kivitel szabályozására létesült hivatali nyolc igazgatóságra osztották s ezekhez a behozatal iránt előterjesztett kérvények az importálandó áru vám-tarifái elnevezése szerint osztottnak ki. Megállapítja a rendelet, hogy

senki nagyobb mennyiségű áru behozatali engedélyt nem kaphat, mint az általa a múlt év harmadik és negyedik negyedében, valamint a folyó év első negyedében behozott áruk átlagos mennyisége.

A kiadott behozatali engedély hat hónapig érvényes. Ha ez idő alatt az áru az országba nem érkezett be, új engedélyt kell szerezni. Az engedélyt a Hivatal a behozatal iránti kérelem iktatásától számított 48 óra alatt postán megküldi a kérelmezőnek. Teljesen felesleges tehát ilyen ügyben Bukarestbe fáradni, ahol a Hivatal ugysem fogad feleket, sem kijárókat.

Az van csupán megengedve, hogy a kérelmező cég tulajdonosa, vagy meghatalmazással ellátott prokuristája a 48 óra elteltével informálódjék kérvényének sorsa felől, illetőleg azt postai kézbesítés helyett személyesen vegye át.

A kiadott engedélyben felsorolt árukat cserélni, vagy azokat más országban beszerezni, mint amire az engedély szól, tilos.

Éppen ezért minden importált cikkhez származási bizonyítványt kell mellékelni,

amelyet a beszerzési hely Kereskedelmi és Iparkamarája vagy az ottani román konzulátus állíthat ki.

A behozatal olyan országokból, amelyekkel szemben kereskedelmi mérlegünk passzív — amint ezt már megirtuk —, csak kompenzáció útján lehetséges.

Ezekből az országokból árut behozni tehát csak úgy lehet, ha ugyanoda azonos értékű

román áru exportáltatott.

A kompenzációs kérvényeket a Hivatal kompenzációs osztályához kell intézni. A kereskedelmi miniszter azonban figyelmezteti a kereskedőket, akik ilyen üzleteket akarnak lebonyolítani, vagy ilyen módon akarnak árut behozni, hogy azokból az országokból, amelyekkel Romániának kereskedelmi konvenciója van érvényben, s ezekben bizonyos árukra kontingensek vannak megállapítva, a kompenzáció csak azonos áruk között lehetséges.

Postai csomagok legfeljebb 2000 lej értékig (vám beletért-

ve) minden engedély nélkül, szabadon behozhatók.

Saját használatra, tehát nem tovább-eladás céljaira, 10.000 lej értékű külföldi áru hozható, a behozatalhoz azonban a Hivatal egyszerű behozatali engedélye szükséges.

Automobilok, teherkocsik és gépkocsi-vázak kompenzáció nélkül importálhatók, azonban negyedévenként legfeljebb 550.000, illetőleg 600.000 kgr. súlymennyiségben. Az importálható mennyiséget a minisztérium, mint eddig is, felosztja az autobeladással foglalkozó vállalatok között.

A földművelésügyi miniszter támogatásával rendezik Erdély legnagyobb mezőgazdasági kiállítását Szatmáron

(KOLOZSVÁR.) Az Erdélyi Gazdasági Egylet évenként vándorkiállításokat szokott rendezni Erdély különböző városában. Az idén Szatmáron rendezi meg az egyesület nagyszabású mezőgazdasági, ipari és kisállatkiállítását szeptember hó 30-tól október hó 5-ig. A kiállításon külön csoportokban fognak szerepelni a mezőgazdasági termények és termékek, kertészet, szőlészet, borászat, erdészeti, vadászat, gazdasági gépek, eszközök, anyagok, vegyi és egyéb ipari cikkek, az élelmiszer ipar, háziipar, szakirodalom termékei, külön csoportban lesznek a háromfiak, galambok, nyulak, méhek és termékeik. A kiállítást turista és fényképezési kiállítások is kiegészítik. A

kiállítás támogatására az egyesület felkérte a földművelésügyi minisztériumot, valamint az illetékes ipari és mezőgazdasági kamarákat, valamint a szak egyesületeket. A kiállítás gondolatát az érdekeltek minden vonalon szívesen fogadták, mert a köz érdeke, hogy Szatmár és vidéke gazdasági és ipari életébe lendület vitessék. Az egy héti tartó gazdanapok alatt szakelőadásokat, versenyeket, bemutatókat és vitagyűléseket is rendeznek, hogy a kiállítást tanulságosabbá és mozgalmasabbá tegyék. A kiállítás részletes programjára később visszatérünk. Az egylet a napokban küldi szét a prospektusokat. Az érdeklődőknek készséggel nyújt felvilágosítást az EGE Cluj-

Építőmunkás-mozgóban:

Hétfőn, kedden, szerdán 7 és 9 órákor

I. A levegő hősei

II. Végre egyedül (vagy a párisi kaland)

Főszerepben: JOAN BENNET és JOHN BOLES

Következő műsor Junius 13-én Cavalcade

Kolozsvár, Str. Andrei Muresan 10., vagy a Szatmárvármegyei Gazdasági Egylet.

A Szatmárvármegyei Mezőgazdasági Kamara tervbevette, hogy a kiállítás tartama alatt állatkiállítást rendez, a kereskedőtársadalom valószínűleg a kereskedők kongresszusát a kiállítás tartama alatt rendezi meg. A kiállítás tartamára esik egy vásárnap, egy heti vásárnap és két országos vásárnap, amely körülmény egymagában is biztosítja a kiállítás nagy látogatottságát. A kiállítás méretei felől tájékoztatásul közöljük, hogy azt körülbelül 25-30 teremben és egy pár holdnyi szabad téren óhajtják elrendezni. A kiállítás iránt nemcsak Erdélyből, hanem a Regátból is élénk érdeklődés nyilvánul már most, a munkálatok beindításakor.

SZÍNHÁZ és MOZI

A MAGYAR SZÍNHÁZ MŰSORA:

Hétfőn este 9 órákor: Sárga lilium. Operettujdonság negyedszer.

Kedd d. u. 6 órákor: Fehér orchideák. Minden jegy 10 lej.

Kedd este 9 órákor: Sárga lilium. Operettujdonság ötödször.

Szerda d. u. 6 órákor: Mágnes Miska. Operette. A címszerepben Ilász

Aladár. Minden jegy 10 lej.

Szerda este 9 órákor: Sárga lilium. Operettujdonság hatodszer.

AZ OPERA-MOZGÓ MŰSORA:

Hétfőn: S. O. S. jéhegy. Minden képzetet felülmuló expedíciós kaland. Eredeti felvételek. Főszerepben: Leni Riefenstahl, Gusztav Diessl és Ernst Udet.

ROYAL-MOZGÓ MŰSORA

Ma, hétfőn utoljára kettős műsor, 2 film egy helyért, 15, 20 lejes árak. I. Fehér ló. Operettsláger. Stolz zene. Csodás alpesi felvételek. Hansi Niese, Hans Junkermann, Leo Slezák stb. Először Kolozsvárt. II. Sanghai réme. Főszerepben Gerda Maurus.

Vasárnap nagy matiné 10 lejes helyekkel.

ÉPÍTŐMUNKÁS-MOZGÓ

MŰSORA:

Hétfőn, kedden 7 és 9 órákor: I. A levegő hősei. II. Végre egyedül, (vagy a Párisi kaland).

Szerdán 7 és 9 órákor Cavalcade.

TEKE-SPORT

Tekező naptár: Hétfőn este 8 órai kezdettel a Moderna-pálya kettős helyiségében a Szövetség ügyvezető elnöke tart propaganda gyakorló órát, amelyen mindenki résztvehet. Játékpénz: 3 lej esetenként. — Kedd: Juventus—Meteor. Nagy I. pálya. — Junius 17, vasárnap. Moderna-pálya ünnepélyes megnyitása a Szövetség által. — A Jóbarát Gyula-ba megy mérkőzni: Appolo és Record csapatokkal. — Ghimes csapatának új tisztikara: Elnök: Blahunka Lajos. Al-elnök: Csaga Ludovik. Titkár: Tyukosi Béla. Csap. kap.: Tyukosi Károly. Pénztáros: Keresztési Károly. Ellenőr: Farkas József. Csapat játékhelye: Csalmadiaszin, szombati napon. Szombaton minden tag kéri ott megjelenni training miatt. — Vulturul új tisztikara: Elnök: Biji Gheorghe. Al-elnök: Tomai Niculae. Titkár: Abraham Jozif. Csap. kap.: Augustin Pavel. Pénztáros: Muresan Ioan. Ellenőrök: László István és Körösi Árpád. Csapat játékhelye: Sosemeseni, Feurdean-pálya, keddi nap-

Gumibot pedagógia a negyedik kerületi inasiskolában

(KOLOZSVÁR.) Három nappal ezelőtt történt a IV. kerületi inasiskolában. Az eset kommentár nélkül is magától beszél s hiszünk benne, hogy az illetékesek megtalálják a kellő formát ahhoz, hogy az ügyben elégtételt szolgáltatassanak úgy az összevert inasgyerekeknek, mint hozzátartozóiknak, valamint az inastartó mestereknek, akik tanulóikat tanulás végett küldik az inasiskolába, nem pedig azért, hogy néhány szadista hajlama ember médiumai lehessenek.

Az eset előzményei hónapokkal ezelőttre nyulnak vissza.

Az inasgyerekek pajkosak s ezért az inasiskola jónak látta, hogy a fiukat féken tartja s olyankor, amikor tanítás van, az iskolában egy-két rendőr is szolgálatot teljesítsen. Azt már nem lehet pontosan tudni, hogy az intézet jogosította-e fel a rendőröket, vagy magukat léptették szolgálati idejük alatt elő, de tény az, hogy a rendőrök ellenőrzik, hogy az inasgyerekek pontosan jelenjenek meg az előadásokon s ha valamelyik gyerek néhány percet késik, úgy, amint belépett az iskola kapuján, azonnal a hátán érzi a rendőr gumibotját.

Ez azonban csak a kisebbik része a dolognak. A mi inasaink egy hátfasuhintásért nem panaszkodnak. Sajnos, némely műhelyben is van részük ilyenben, ezt fel sem veszik. Az alábbiakban elmondottak azonban már sokkal súlyosabbak.

Három nappal ezelőtt történt. A vasszakma tanulóinak I. C. osztályain a Kajántó-uccai iskolában folyt az előadás. Egyszer csak a tanár észrevette, hogy a katedrán álló asztal sarka le van törve. Valószínű, hogy a pajkos inasgyerekek játszadoztak s így törhették le az asztal sarkát. A tanár szigorú hangon vallatóra fogta a fiukat. Az csak természetes, hogy a kárnak nem akadt gazdája. Más iskolában ilyenkor a bűnöst vagy bűnösöket úgy próbálják megállapítani, hogy kollektív alapon megbüntetik az egész osztályt, esetleg közösen fizettetik meg a fiukkal az okozott kárt s akkor biztosan akad valaki, aki megnevezi a bűnösöket vagy pedig marad az első megoldás s kollektív alapon megfizetik az iskolának az okozott kárt.

Itt egészen más szisztémával próbálták a tetteseket kideríteni. A dologba beavatták az iskolaszolgát, aki viszont a rendőröket kérte fel a segítségnyújtásra. Néhány pillanat múlva megkezdődött a nyomozás. Kihallgatási helyiség gyanánt a pince szolgált, ahova lemasirozott az egyik rendőr. Mikor befejeződött a tanítás, az iskola szolgálja egyenként szólítottatta a gyanúsított inasgyerekeket, akiket ugyancsak egyenként levittek a pincébe s megkezdődött a kihallgatás. Kérdések és keresztkérdések nem igen hallatszottak. Annál gyakrabban hallatszott azonban a gumibot csattogása és az ezt kísérő jajkiáltás. Az egyik fiú a másikat váltotta fel a pincében. Sorban egymásután nyolcan vagy kilencen mentek keresztül a kiadós valatási

módszeren, azonban a bűnös kitélét nem sikerült a gumibotok segítségével sem megállapítani.

Nem tudjuk az igazgatóság állásfoglalását ez ügyben, de nem ismerjük feltételezni, hogy tudomásal birna az ügyről s esetleg az igazgatóság tudtával történt a fentebb leírt vallatási metódus. Az iskola tekintélyét meg kell védeni, úgy a munkaadók, mint a megvert tanulók felé is, mert egyetlen mester sem azért küldi tanulóját a

tanonciskolába, hogy ott összeverték, hanem azért, hogy meg tanulják azt, amitől a mesterség tanulása elvonta őket. Hisszük és reméljük, hogy a megvert tanoncok is elégtételt kapnak, mert másképp előfordulhat, hogy nem jelennek meg az órákon s emiatt még büntetni sem lehet őket, mert nincs törvény, amely arra kényszeríthetné az inasgyerekeket, hogy olyan iskolába járjanak, ahol rendőrökkel veretik össze őket.

Kettészelte a villámcsapás Orbán pápa híres emlékművét

(PÁRIS.) Egy borzalmas vihar következtében a villám belecsapott Orbán pápa híres reimsi emlékművébe. A szobrot a villámcsapás teljesen kettészelte.

Egy 300 kilogrammos gránittömb, amely a szobor talapzatánál állt, 100 méternyi távolságra röpült. A vihar tönkretette a telefon- és táviróvezetéseket is.

Megmérgezett hat embert az uccai árustól vásárolt fertőzött tej

(BUKAREST.) Tegnap délben a fővárosi mentőket a Milano-szállodához hívták ki, ahol a szálloda személyzete közül haton mérgezési tünetek között megbetegedtek. A mentők a személyzet közül ötöt azonnal kórházba szállítottak, míg a hatodik akinek az állapota

könnyebb volt, a szállodában hagyta. Megállapítást nyert, hogy mind a haton egy uccai tejárustól tejet vásároltak és a tej elfogyasztása után lettek betegek.

Valószínű, hogy a tej valamivel fertőzve volt.

Elkészült a konverziós törvény végrehajtási utasítása

(BUKAREST.) Tatarescu miniszterelnök a tegnapi résztvevő a konverziós törvény végrehajtási utasítását megszövegező bizottság ülésén, ahol véglegesen megállapították a rendelkezés szövegét.

Ma, de legkésőbb holnap a mi-

niszterelnök legfelsőbb jóváhagyás végett az uralkodó elé terjeszti a végrehajtási utasítást, mely előreláthatólag a Monitorul Oficial legközelebb megjelenő számában fog megjelenni.

Százhusz gyermek vonul be vasárnap a lombi gyermekparadicsomba

(KOLOZSVÁR.) Lapunk hasábjain már beszámoltunk arról az akcióról, amelyet dr. Vlad Péter városi főorvos indított a gyermekek nyaraltatása érdekében. Az akció, amely még az elmúlt évben indult el, ebben az évben sokkal szélesebb alapokra lesz fektetve, mint a korábbi években. A városi főorvos elgondolása szerint 300 gyermek nyaraltatása van biztosítva a nyári szezonra. Az előkészületi munkálatok máris serényen folynak a város lombi birtokán,

ahol a nyaraló gyermekek kapnak elszállásolást.

A gazdasági épületeket átalakították. Gondoskodtak vízvezetékéről, tiszta ágyról stb. Az első gyermektranszport június 24-én, vasárnap indul a lombi nyaralótelepre. A második egy hónappal később. A nyaralási akciót a városi főorvos felügyelete mellett Florian tanár végzi, aki már az elmúlt évben is szakavatottnak bizonyult ezen a posztion.

„CZINK”-hez vigye mert itt tisztítják ki olcsón és jól. k opott zsíros fényfoltos ruháját

Sárga Liliom

Herczeg Géza—Zágon István—Krasznay Ernő operéttbemutató a Magyar Színházban

Biró Lajos irodalmi ötlete: „Sárga Liliom” című színműve annakidején nagy sikert aratott, mint a számdéleji társadalmi értékszők éles szatírja. A Nagyváradon Vilmos-huszárként állomásozó Ferencz József braganzai herceg szerelmi drámájával azt akarta bizonyítani Biró Lajos, hogy magas családi összeköttetésekkel és a hatalom felfelé meghunyászkodó szolgálkészségével milyen könnyen szeretőjévé tehető egy fiatal hercegi huszártiszt a város legzsebb, legtisztább arisztokratájá. Ez a szerelmi dráma az idők és ízlés változásával különböző átalakításokon ment keresztül: előbb kevésbé sikertűlt filmdrámát, most pedig az avadottkezü szerzők szentimentális és humoros helyzetekben bővelkedő, hatásos operéttlibrettót készítettek belőle. A szerencsésen sikerült operéttszöveg természetesen eltér az eredeti színmű hangjától és céljától és a közölségnek megfelelően happy enddel végződik: az operétt hercegi hőse eldobja rangját és vagyonát, a vidéki arisztokratát feleségül kérve, apósa birtokán „új gazda” lesz s nekigyürkőzve, rendet vag a magyar buza földön... A darab színhelyét is áthelyezték az operéttírók Nagyváradról Hajdunánásra. Ezt a világsiker felé indult operéttet Krasznay Ernő szerelte fel eredeti, stilizált népies motívumú és a modern operétteteket diadalra vivő, divatos zene-számokkal. A Sárga Liliomról szóló s a „Nagykálói határba” kezdett dala magyáros motívumokkal, valamint hangulatos angolvalcere és táncszámok sikerült slágerek, amelyek eredetiségükkel és értékükkel végre üdülést szereznek a sok „ismerős” operéttzenezés után...

A „Sárga Liliom” rendezésével a népszerű és kitűnő Ihász Aladár ismét megerősített bennünket abbéli meggyőződésünkben, hogy operéttet vagy jól kell edni, vagy sehog. A Sárga Liliom előadása és kiállítás minden dicséretet megérdemel. Az új díszletek, különösen a sárgalilomos, virágos háttér, valóban művészi alkotások. A szereplők játéka is elsőrendű. Szabó Ica előnyösen megváltozott külseje, izléses toalettjei, operai méretekben szárnyaló, gyönyörű éneke, rokonszenves és intelligens játéka diadalra vitték Peredy Juci alakját. Partnere, Borovszky Oszkár, kitűnően játszta és kellemesen énekelte a herceget. Ihász Aladár ötletesen, sok humorral fűszerezve, frissen és jókedvűen alakította a kártyás hadnagyot. Kőszeghy Margit kedves és mulatságos volt a ripacs primadonna érdekes szerepében. Hegyesi Ica rokonszenves kis cséplő volt, Szabó Icával előadott duettjét zajos tapsok és ujjazás kísérték. Horváth László igen jó prózai színésznek bizonyult Peredy orvos szerepében. Bereng komoly magyar földesura, Szabadkai Miklós rendkívül mulatságos vendéglőse, Tompa László ügyes tisztiszolgája, Juhász Eta finom öreg hercegnéje és a kisebb szereplők játéka is elismerésreméltó. A görögnek, úgy látszik, az énekpróbák miatt nem volt elég idejük a táncpróbákra. Jó lenne ha megtanulnák ezt a közmondást: gya korlat teszi a — balletmestert...

g. á.

Hirdessen a „JOESTET!”-ben

TIGRIS

A KELEPCÉBEN

Regény. Irta: J. H. SMITH

(1)

Illing Richard haragos mozdulattal nyomta el a cigarettáját és türelmetlenül pillantott órájára. Már 9 óra!

Szomoruan nézte a Scott-Mackintosh-ügy előtte fekvő aktáit és megpróbált belemerülni a kokain- és ópiumcsempészési ügy rejtelmébe, de hogyan tudjon velük foglalkozni, mikor állandóan Lord Herbert Willit leányának, Lady Gracének képe lebeg szemei előtt? Sőhajtva gyújtott újabb cigarettára és megint elővette a munkáját, mert megígérte főnökének, hogy holnap reggelre készen lesz. De sietnie kellett, mert pontosan akart megjelenni Lady Ferrar Geradine estélyén, hogy ott Grace-szel találkozzon.

Egy pillanatra maga elé képzelte a leányt, fűrtös aranyhajával, mélyszéles kék szemével, amint biztató mosollyal néz rá, — nem igazán nem tévedhet, bármilyen keveset találkoztak is még eddig, Grace mindig kitüntette — egy pillanatra eltűnt körülötte komor rideg irodája és Lady Ferrar kis szalonjában látta magát, mint mikor először találkozott Grace-szel és szinte hallotta dallamos hangját. Új erővel ragadta meg a tollat.

Hosszu hetek munkája volt, amit ma befejezett és most már teljes biztonsággal tudta bizonyítani, hogy a köztisztviselőben álló Scott és Mackintosh ügyvéd urak voltak a kokain- és ópiumcsempész banda vezetői és orgazdái, már megint teljes szívvel-lélekkel munkájával volt és egészen elmerült benne.

Illing Richard nagy élvezetet talált a detektív munkában. Apjától házat örökölt a Baker-uccában és tekintélyes vagyont, de nem tudott összetett kézzel ülni és a harctér viszonyosságai után nem volt kedve valami békés, előkelő foglalkozást üzni, mint ősei tettek. Kitarás, éles elme és nem kis szerencse kedveztek neki, úgyhogy 30 éves korában már detektívfelügyelő volt és elismert tekintély.

Külső megjelenése pedig egyáltalán nem vallott egy félelmetes és titokzatos detektívre. Magas, kispórtolt alakja volt, intelligens fejé széles vállakon nyugodott, szabályos vonásait acélszürke szemei dominálták. Kifogástalan öltözéke után itélve, bárki léha dandynek tarthatta, csak az ismerte fel értékeit, aki komolyan beszélt vele, vagy látta dolgozni úgy, mint ahogyan most dolgozott. Állkapcsát ke ményen összeszorította, szeme ragyogott és úgy elmerült a munkájában hogy az egész külvilág eltűnt számára.

Gyakorlott detektív szeme azonnal lerögzítette az előtte álló fiatalember jellegzetes vonásait. Határozottan olasz típus, 28—30 éves lehet, haja, szeme szénfekete, magas, vékony alakja van, arcvonásai inkább kellemesek, csak kissé hosszú orra zavarja az összhangot.

(Folytatjuk.)

Kifosztja aranyától Európát Amerika

(LONDON.) A londoni aranyár finomuncióként 137 shilling 10 és fél penny volt, azaz másfél pennyvel alacsonyabb a keddinél. A londoni piacra hozott 270.000 font értékű aranyat amerikai vevők vásárolták meg.

A Cityben az a hír járja, hogy az amerikai pénzügyi hatóságok a külföldön dollárért aranyat vesznek

a dollár devizaárfolyamemelkedésének megfékezésére. Tény, hogy a múlt hét utolsó négy napján 2,398.707 font streling értékű, kedden pedig 762.000 font értékű arany ment Londonból Amerikába. Ennek megfelelően a dollár a fonttal szemben 5.03 és háromnegyedről 5.05 és egynegyedre emelkedett.

Konverziós tanácsadó a „Jóestét” olvasóinak

Nyugdíjas. Levele valóban megható és megdöbbentő. Harminc évig szolgált erdőőri minőségben egy egyházi köztisztviselőnél, 285 lej havi nyugdíja van. Egyik kényszerregezésben levő nagy pénzintézetnél helyezte el betétként az egész munkás élet eredményét, százezer lejt. Öreg feleségével együtt az éhenhalás küszöbén van, mert a 285 lej még házbérre sem elég. Sajnos, csak kegyelmi uton kísérelheti meg, hogy jövedelmét valamivel fokozza. Jöjjön be szombaton este a szerkesztőségbe. Kérelmezni fogjuk, hogy az egyházi köztisztviselőt kegydíj címén nyugdíját valamivel emelje. Ez valószínűleg sikerülni fog. Ezenkívül kopogtatni fogunk a pénzintézet ajtaján is. Bár kényszerregezés alatt van, találhat módot rá és van is mód rá, hogy különös kegy gyanánt ezer lejt betétjére folyósítsa. Ez rövid időre szóló segítség ugyan, de mégis segítség. Egyebet nem tehetünk. Legfőbb a Magyar Párt helyi tagozatának közvetítésével valamelyik jótékony egyesület segítségét még igénybe veheti. De ez is csak időleges segítség lesz, mert sokan vannak a kérelmezők és kevesen az adakozók. Szomorú, de így van.

Kereskedő. A kényszerregezési eljárás a kereskedő mint adós és a hitelezők érdekeit védi és hivatva van arra, hogy a kereskedő e minőségének fenntartása mellett rendezze adósságait, míg a csőd megöli a kereskedő minőségét és az üzlet folytonosságát. A kényszerregezésről le is lehet mondani és igény be lehet venni a törvény 50. paragrafusában írt egyezségi eljárást, feltéve, hogy feltételei fenforognak, azaz be tudja igazolni, hogy követeléseinek 15 százaléka konverzió alá esik. Ez bizonyos tekintetekben előnyösebb, mint a kényszerregezési eljárás. De tartsa meg a sorrendet. Előbb kérje a magán-

egyezségi eljárást és ha megállapítottat már, hogy annak helye van, csak azután mondjon le a kényszerregezésről, mert különben a csődnél veszélyének teszi ki magát.

Tóth K. Kolozsvár. Felperes a váltókeresetet 1934 április 1-én adta be. A váltófizetési meghagyás 1934 április hó 10-én, tehát a konverziós törvény hatályának kezdete után kézbesített. A meghagyás ellen nem adott be kifogást, ellenben a konverziós bejelentést idejében benyújtotta. Aggodalmaskodik, hogy a fizetési meghagyás jogerőre emelkedett konverzióra való tekintet nélkül. — Aggodalomra nincs oka, mert a konverzióra irányuló kifogását a végrehajtási eljárás során is érvényesítheti és ha hitelező végrehajtást fogadatosít és alperesnek konverzió jogosultsága megállapítottat, a költségeket felperes hitelező hordozza.

Kezes. Kísérje figyelemmel rovatunkat. Már másnak megtűntük, hogy a kezes osztja a fődös sorsát és ha adós konverzió alá esik, a kedvezmény kiterjed önmagától úgy az egyszerű, mint készfizető kezesre, az esetben is, ha a kezes sem mezőgazda, sem háztulajdonos. Ellenben, ha adós lemondott a konverzióról, kiegyezett, vagy kötelezve volt és nem tett bejelentést, úgy kezes osztja a fődös sorsát. De ha a kezes személyében meg vannak a konverzió feltételei, a kezeselt összegre nézve saját személyében igénybeveheti a konverziót. Az adós bejelentésében közli és bejelenti a kezesek nevét, ha ezt elmulasztotta, pótbeadvánnyal pótolhatja. A kezeségi viszony elbírálásánál nem az a döntő, hogy a belső viszonyban azaz, az adós és kezes közötti megállapodásban tüntessék ki, hogy melyik az adós és melyik a kezes, hanem döntő az, hogy a hitelezővel szemben melyik minősül adósnak és me-

lyik kezesnek. Fontos tehát a kölcsönkötlevény, vagy a létesítő okirat szövege. Ilyennek hiányában, ha váltó van kiállítva, az előlapon szereplő eladók egyetemleges adósnaknak, a hátlapon szereplők megerősítő nyilatkozatot tevőknek, közhassználat szerint kezeseknek tekintetnek. — Ha nem kezeseségről, hanem adóstársi viszonyról van szó, úgy a konverzió jogosultság minden adóra nézve külön-külön önállólag bírálendő el.

Dr. Polcz Radó.

A kapupénz ügy megint aktuális

Régóta vajdó problémája a városi tanácsnak a kapupénz és a kapuzárás kérdése. Több ízben foglalkoztunk már vele minden eredmény nélkül. Pedig nagyon aktuálissá vált ez a kérdés különösen most, hogy életbelépett a nyári zárórendelet.

Az a kereskedő, aki kilenc órakor bezárja az üzletét, egyenesen hazáig rohannon, mert különben lekési a kapuzárást, ami öt lej napi, költségvetésben nem szereplő, fölösleges kiadást jelent. Még annyi ideje sincs a nőfőn kereskedőségének, hogy valahol megpacsorázzon. Pedig némelykor az is szükséges...

És ha mégis, valahogy lekésik, akkor, akkor esetleg a másnapi vacsoráját kell a házmester kinyitott kezébe tegye.

Ut lejt, ami ma éppen elég sok. A kapupénz ez előtt tíz évvel is annyi volt, mint ma, amikor az akkor órak felére, sőt sok esetben még kevesebbre estek. Csak a kapupénz tartja magát erősen. Pedig egész nyugodt lelkiismerettel leengedhetnének három és éjjel, illetve a nyári idők alatt egy óra után öt lejre.

Ugy is éppen elég, sőt többet keresnének, mert nagyon sokan, akik ma otthon ülnek, megengedhetnének egy kis sétát maguknak.

Ezen cikkünk megírásával a közönségnek tesszük eleget és a t. városi tanács különös figyelmébe ajánljuk, mert ideje volna, hogy a már olyan sokszor felmerült kérdés végleges elintézését nyerjen.

RÁDIÓ

KEDD, június 12.

Bukarest. 15: Déli zene lemezek. 14: Lemezek. 14:40: Lemezek. 19: Zenekar. 20:45: Lemezek. 21:15: Szimfónikus lemezek.

Budapest. 7:45: Torna, utána hanglemezek. 10:45: Hírek. 11: Felolvasás. Közben hanglemezek. 13:05: Kvartett. 13:30: Hírek. 14:30: Hanglemezek. 15:40: Hírek. 17: „Mérgezési balesetek” előadás. 17:45: Hírek. 18: Elbeszélés. — 18:30: Magyar nóták. 20:20: Szalonzenekar. 21: A Színművészeti Akadémia növendékeinek előadása. 22:45: Hírek. 23: Schmithauer Lajos orgonahangversenye, külső közvetítés. Cigányzenekar, külső közvetítés.

Bécs. 16: Rádiózenekar. 17:10: Zongorahangverseny. 18:15: Filmclimezek. — 20:10: Beethoven D-dar ünnepi mise a bécsi szimfónikus zenekarral. 22: Tarka zene. 23:30: Rádiózenekar.

Königsberg. 14:05: Művészlemez. — 16:30: Lant-dalok. 17:05: Lemezek. — 17:35: Rádiózenekar. 20: Zongorahangverseny. 18:15: Tánccs. 21:15: Lemezek. 21:45: Orgonaverseny. 22:45: Lemezek.

Farsó. 13:10: Szalonzene. 14:20: Népszerű lemezek. 17: Vasuti fuvós zenekar. 17:40: Hangverseny. 18:16: Balettzene lemezek. 20:15: Könyvi est. 23:45: Könyvi lemezek.

Végeladás!

„UHU“

könyvkereskedés megszűnik!

Könyvraktárát minden elfogadható árban kiárulítja. — Soha vissza nem térő alkalom!

Csak néhány napig!

Közel ezer embert expediált a másvilágra az orosz cárok hóhéra, aki művészetté fejlesztette az állami gyilkolást, de a bolondok házában végezte az életét

(MOSZKVA) Néhány nappal ezelőtt egy kis ukrán faluban egy szomorúan hirhedt fiatal ember vált ki az élők sorából. A cárok utolsó hóhéra.

Az orosz hóhér életében nem kevesebb, mint 937 embert küldött hivatása során a másvilágra, akik közül a legtöbben politikai bünt követtek el. Filipief, a cárok utolsó hóhéra most teljes szellemi eltompultságban, nyomorban halt meg a kis ukrán faluban.

A cárizmus idején halálbüntetést csak politikai bűnösökön hajtottak végre és pedig kötél által. Filipief tevékenységének javarésze arra az időre esett, amikor a fehér birodalomban a terroriztikus és a forradalmi mozgolódások a legerősebbek voltak. Filipief mestere volt hivatásának. Azt beszélik, hogy mindent elkövetett, hogy áldozatának megkönnyítse a halált. Különleges trükkje volt, amellyel iskolát csinált.

Abban a pillanatban, amikor a hurkot az áldozat nyakán megszorította, Filipief izmos kezének egy mozdulatával egy másodperc alatt önkivületi állapotba ejtette áldozatát s ezzel a haláltusát megkönnyítette számukra.

Igy végezte ki Kaljajef diákok, aki 1905-ben bombamerénylettel ölte meg Sergius Alexandrovics nagyherceget.

Filipief rendszerető ember volt. Munkájáról pontos naplót vezetett, ebben a naplóban a hóhér megemlékezik a meggyilkolt nagyherceg özvegyének, a cár nővérének Erzsébet nagyhercegnőnek látogatásáról Kaljajef cellájában. A nagyhercegnő — szól a hóhér naplója, — hosszabb időt töltött a merénylő cellájában és beszélgetett vele. A beszélgetés végén a nagyhercegnő megígérte a fiatal terroristának, hogy kegyelmet eszközöl ki számára a cárnál. Kaljajefnek alá

kellett volna írnia a kegyelmi kérvényt.

A fanatikus diák azonban megtagadta ezt s olyan hidegvérrel állt a bitó alá, hogy maga a cári hóhér is érthetetlennek találta.

A cári rezsim végén Filipief mögött 178 kivégzés volt.

1917-től kezdve is folytatta mesterségét, mert a következő rezsimnek is meghagyták helyén a cárok hóhérját. 1920-ban érte el aztán a 937 kivégzéssel a hóhérok rekordját. Ekkor egyszerre összeroppan, idegei felmondták a szolgálatot, buskomor lett, majd elmezavar tünetei mutatkoztak rajta, úgyhogy az örültek házába helyezték el.

Néhány évvel ezelőtt teljes apátiába esett, veszélytelen lett és ezért szabadon bocsátották. Azóta egy kis ukrán faluban teljes lelki sötétségben élte le különös életének utolsó éveit.

Megint csempészik az alkoholt

Az északamerikai Egyesült Államokban hiába szüntették meg az alkoholtilalmat, azért vigan folyik a szeszcsempészes tovább. Mert nem a törvény a fontos, hanem az üzlet. Mintha a hallatlanul magasan megszabott alkoholvámok csak arra valók volnának, hogy a csempészlalkozók folytathassák az üzemet és továbbra is kerülő utakon, kockázati díjjal árulhassák a bort és más szesz italokat. Csempészni jobb, mint egyenes uton szállítani — mert így nagyobb a haszon.

Turista-menedékházat épít Szamosmegye

(DÉS.) Az Erdélyi Kárpát Egyesület (EKE) szamosmegyei tagozata turista-menedékház építését vette tervbe. Az alkalmas hely kiválasztása most van folyamatban. Tervrajzok és az építési költség rendezve van, úgy, hogy a menedékház felépítése csak rövid idő kérdése.

— Kémgyanus chicagói a touloni arzenál előtt. Toulonból jelentik: Az arzenál előtt az örök letartóztatták Nikotagezik Onufri chicagói születésű férfit, aki reggel 7 órakor az alkalmazottak és munkások között be akart surranni az arzenálba. Nikotagezik Németországból érkezett és az utóbbi időben sok utazást tett Luxemburgban, Belgiumban, Spanyolországban és más államokban. Kihallgatása után kémkedés gyanúja miatt letartóztatták.

Furkosbotokkal bezúzták a fejét egy kajántóvölgyi legénynek

(KOLOZSVÁR.) Tegnap este egyoldalú véres verekedés színhelye volt a Kolozsvár melletti Kajántóvölgye. Cuibus Aurel volt az áldozat, mert még a husvéti ünnepeken Campian nevű barátjával a korcsmában betörte Chis János fejét. Most Chis állott bosszút. Összeszedte nyolc barátját. Valamennyit a sötét mellől toborozta. És a kilenc barát botokkal felfegyverkezve meglátogatta Cuibus Aurel. A falu szélén kezdődött a csata. Chis János, Albu János, Abru-dean János, Petran Sándor és még ötön

körülfogták kiszemelt áldozatukat, akinek másodpercek alatt már be is zúzták a fejét. Aztán alaposan elpáholták, úgy, hogy a sebesültet orvosi segélynyújtás miatt a sebészeti klinikára kellett szállítsák.

A verekedőket a rendőrség letartóztatta és a negyedik kerületi őrszobára kísérték be őket. A rendőrlégények öt verekedő számára már találtak is dolgot. Az egyik seper, a másik port töröl és így tovább. Négyen pedig, fejfelé állanak és várják, amíg majd kiballgatásukra sor kerül.

SPORT

Félszáz ezer ember diadalordítása közben Olaszország nyerte a labdarugó világ bajnokságot

RÓMA. Félszáz ezer főnyi közönség előtt, hallatlan izgalmak között folyt le a labdarugóvilág bajnokság döntője Olaszország és Csehszlovákia között. A mérkőzést s ezzel a világbajnokságot Olaszország nyerte az adott körülmények között megérdemelten.

Az első félidőben a csehek vannak frontban, az olasz kapu állandóan veszélyben van, azonban az olasz védelem kolosszális munkát végez. A második félidőben már kiegyensúlyozottabb a játék képe. Az olaszok hihetetlen erőbedobással támadnak, de semmi sem sikerül a csatároknak.

A 25-ik percben Pue leroban,

kijátja az olasz védelmet és bevágja a labdát az olaszok kapujába, (0:1).

Tíz perc múlva az olaszok Orsi révén egyenlitenek, akinek gyilkos erejű lövését Planicska, a cseh kapus nem tudta védeni (1:1).

Hatalmas küzdelem indul meg ezután a győztes gólért. A rendes játékidő azonban eredménytelenül végződik. A mérkőzést ezután 2x15 perccel meghosszabbították s a befejezés előtt öt perccel Meazza megszerzi az olaszoknak a győzelmet és a világbajnokságot.

A mérkőzés végeztével Mussoli-

ni kiosztotta a díjakat, majd a közönség diadalordítása közben vonul le a pályáról az olasz csapat.

A győzelem öröme Róma főbb épületeit kivilágították s az utcákon százezrek ujjongtak az olasz futball nagyszerű fejevérének.

A második labdarugóvilágbajnokság végeredménye tehát a következő:

1. Olaszország.
2. Csehország.
3. Németország.
4. Ausztria.
5. Magyarország.
6. Spanyolország.

Országos eredmények

ARAD. Romania—Gloria 2:0 (0:0). Nagy meglepetés a Romania győzelme.

NAGYVÁRAD. NAC—FC Russy (Ungvár) 3:1 (1:0). Nehezen született meg a zöld-fehérek győzelme.

BUKAREST. Tricistina—Unirea Tricolor 2:0 (1:0). Az olasz csapat igen nagy játékerőt képvisel. A bukarestiek csapatában játszott Barátky is. — Vasárnap a Ripensia volt az ellenfele a trieszti csapatnak. A temesvári profik Klimekkel megerősítve 2:1 (0:1) arányban győztek a kemény ellenállást kifejtő olaszokkal szemben.

BRASSÓ. CFR (Brassó)—CFR (Nagyvárad) 5:0 (3:0). Vasutasbajnokság.

PISKI. CFR (Piski)—CFR (Kolozsvár) 3:1 (0:0). Vasutasbajnokság.

GYULA/FEHÉRVÁR. Mihai Vi-teazul—CFR (Nagyvárad) 3:1 (1:1)

RESICA. UDR—AAC 2:0 (1:0).

TEMESVÁR. TMTE—ATE 3:1 (2:1). — Kincsi—Electrica 3:1 (2:1).

A kézdívásárhelyi SE atlétikai versenyén Soós József, a KAC fiatal atlétája 57 m. 76 cm.-el megjavította saját rekordját.

Haggibbor—KAC 2:1 (0:1). A kerületi „derby” nagy meglepetésre a Haggibbor nyerte szép játék után. A KAC csak az első félidőben mutatott jó játékot. A mérkőzést Bagyula bíró közmegelegedésre vezette le.

Napoca—Avram Iancu 5:0 (2:0). A Napoca nagy gólarányú győzelme mindenképpen megérdemelt volt.

Universitatea—SC Russy (Ungvár) 3:1 (1:0). Nagy érdeklődés mellett mutatkozott be az ungvári SC Russy Kolozsváron. Az ungvári riak bemutatkozása nem járt sikerrel, mert az U. kitűnő formában Sepi II. (2) és Ploesteanu góljaival könnyen győzött a fenti gólaránnyal. Seliceanu új bíró volt.

A MAGYAR—CSEH professzionista ökölvívómérkőzésen Csizsár kiütéssel győzött Kadaraber ellen, míg a magyar Szobolveszky pontozással verte Lundakot.

IFK Göteborg—Hungária Ferencváros vegyes 2:1 (1:0). A magyar vegyescsapat turájának legnehezebb mérkőzését vívta Göteborgban.

USA—WÜRTEMBERGI VÁLOGATOTT 1:0 (1:0). Amerika labdarugó csapata Stuttgartban játszott a württembergi válogatott ellen és 1:0 arányban megérdemelt győzelmet aratott.

FRANCIAORSZÁG MEGHIVTA a magyar válogatott együttest Párisba. A MLSz előreláthatólag el fogja tenni a meghívásnak és a jövő tavasszal létrejön a magyar—francia válogatott mérkőzése.

APRÓHIRDETÉSEK

szavanként 1 lej, vas-
gabb betűvel szedve 2 lej

Jeligés, vagy cím nélküli hirdetések kezelési költsége 5 lej. Apróhirdetéseket
aznapi megjelenésre déli fél 12 óráig lehet feladni a kiadóhivatalban.

LEVELEZÉS

Apróhirdetésekre vonatkozó vi-
dédi érdeklődőknek a lap levele-
zési rovatában válaszolunk.

Házwétel, 40.000 lej, Részletfize-
tésre, Aki mer az nyer, 3103 (Szó-
ke idegentől), Főzni jól tudok,
Szerény, Uj vállalat (válasz), Szó-
ke idegen, Gáz bent van, Szerény
igényű szabó jeligére levelek van-
nak a kiadóban.

29 ÉVES önálló izraelita özvegy-
ember házasság céljából megismer-
kedne hasonlókorú, esetleg fiata-
labb és független izraelita özvegy,
vagy elvált fiatalasszonnyal, kinek
szoba-konyha berendezése van.
Teljes címre válaszolok. Leveleket
„Azonnal nőülés” jeligére a ki-
adóba. (3279)

ADÁS-VÉTEL

ÉRTESITEM AZ URAKAT,
hogy már 1400 lejért egy öltöny
komplett férfiruhát készítünk
gyapjuszövetekből, fazonkészítés
hozzávalóval együtt 750 lej, kifo-
gástan munkáért garanciát vál-
jal: Katona modern uriszabósága.
Str. Memorandului 6. (2321)

TRANSYLVANIA bank betéte-
se keres összeköttetést ugyanezen
bank adásával közös érdekből.
Megkeresés leadandó dr. Polcz Ra-
dó ügyvéd irodájában, Cluj, Str.
Bratianu 19. (3269)

OLCSÓN eladó Munkácsy „Eccc
homó”-ja antik keretben. Somlyai
üzletében. Str. Iuliu Maniu. (3266)

FÉRFI fekete bunda nutria bé-
léssel eladó. Cím a kiadóban.
(3267)

ELADÓ egy új barnakőrös há-
rom ajtós ruhaszekrény, kerekasz-
tal és konyhakredenc. Motilor 94.
(3274)

VENNÉK kisebb házat vagy
üres telket. Ajánlatokat: Magazin
Vultur, Memorandului 2. üzletbe
(3275)

KEVESET használt csont színű
hálóberendezés 13 darabból álló,
sürgösen eladó. Str. Maxim Cova-
ciu 14. (Kerekdomb). (3276)

SZÉP diófahálók olcsón eladók.
Márk asztalos, Fântânelei 30.
(3277)

FÓTÉR legforgalmasabb helyén,
jól bevezetett üzlet 50 ezer lejért
elköltség miatt átadó. Rentabili-
tásról vevő meggyőződhetik. „Biz-
tos megélhetés” jeligére.

KERESEK megvételre egy két-
kerekű használt taligát. Értekezni:
Calea Lungă 34. (3222)

ÜZEMKÉPES motorbicikli 500
cm³ supersport, sürgösen eladó.
Str. Pata 38. (3217)

NAGY forgalmu üzlet és ven-
dégző gyárnegyedben, elköltözés
miatt átadó. Cím a kiadóban.
(3236)

JÓFORGALMU vendéglő az ál-
lomás közelében teljes felszerelés-
sel együtt családi okok miatt el-
adó. Cím a kiadóban. (3173)

ÜZEMKÉPES jókarban levő
Minerva luxusautó alkalmi áron
eladó. Cím a kiadóban.

ELADÓ masszív íróasztal, ebéd-
asztal, ebédlőszékek. Cím:
Nachmanovits, Regele Ferdinand
70. (3246)

PESTI HIRLAP KÖNYVET,
Színes Regényt, Pengős, Félpen-
gős Regényt használt, de csak jó
állapotban vesz a CULTURA
ANTIKVARIUM Cluj, Str. Me-
morandului 4., hátul az udvar-
ban. (570)

ARANYÉRT LEGTOBBET FI-
ZET ÓRAKIRÁLY. PIATA MI-
HAI VITEAZUL 11. (312)

ELADÓ BOLTBERENDEZÉS,
pultok, asztalok, nagy FŐZŐKE-
MENCE. Str. Fericeirei 17. szám.
(1675)

ELADÓ sürgösen új téglaház.
Szoba, konyha, mellék helyiségek-
kel és gyümölcsös kert. Calea Fe-
leacului 66. (2981)

SZÉP helyen fekvő parcellák a
Feleacului várnál eladók. Érte-
kezni lehet Str. Fericeirei 17. sz.,
2-ik ajtó. (1345)

ELADÓ OLCSÓN családi okok
miatt KÜLVÁROSI HÁZ, mely-
nek jövedelme ÉVI 25.000 LEJ.
Adósság rajta konverzió alá esik.
Cím a kiadóban. (2144)

ELSŐRENDŰ új téglát olcsón
eladók. Cím: Str. Cipariu 2/a.
(3255)

KIADÓ LAKÁS

KIADÓ szoba, konyha, minden
hozzávalóval jutányos árban. Str.
Aron 39-41. (3268)

KENYÉRÜZLET és kenyérsátor
kiadó elszámolásra. Óvadék kell.
Reg. Ferdinand 141. (3272)

BUTOROZOTT szoba, kisebb,
napos emeleti udvari kiadó. Str.
N. Jorga 5., házmaster.

EGY teljesen diszkrét külön-
bejáratu butorozott szoba jun. 15-
re kiadó. Cal. Motilor 81. (1927)

KIADÓ egy szoba, konyha,
fürdőszoba és mellék helyiségek
julius 1-ére. Calea Motilor 33.
(3112)

KIADÓ külvárosban, gyárak
közelében jól bevezetett cipész-
műhely, nyitott bolthelyiséggel.
Jó munkásnak elsőrangú egzisz-
tencia. Cím a kiadóban. (2950)

MAGÁNOS özvegy uriaszony,
kényelmes, tiszta, belvárosi laká-
sába lakótársnőt keres. Cím a ki-
adóban. (3225)

LAKÁST KERES

KERTES lakást 2 szoba, kony-
hával esetleg fürdőszobával kere-
sek. Cím: Str. Iorga 2. Trafik.

KERESEK különbejáratu disz-
krét butorozott szobát a belváros-
ban ármegjelöléssel. Leveleket
„Fiatalember” jeligére a kiadóba.
(3285)

SZÉP szoba, konyha, összes
mellék helyiségekkel, jó levegőjű
helyen, centrum közelében julius
1-re keresek. „Rendes és fizető”
jeligére. (3235)

KÜLÖN telken lakást keresek.
„Vasutas” jeligére. (3283)

ÁLLÁST KAPHAT

KERESKEDELMI iroda vidékre
és járásszékhelyre agilis, intelli-
gens képviselőket keres. Nő is le-
het. Mercator, Cal. Victoriei 20.
(3280)

KONKURENCIA mentes cik-
hez garanciaképes utazókat fel-
vesz az Agentura, Memorandului
2. szám. (3281)

ÜGYES, komoly fiatal munkás-
lányok felvételnek. Str. Donát 80.
(3287)

MINDENES cseléd, ki idősebb.
jómodoru főzéshez is ért, azonnal
felvétetik. Lászlóné, Str. Gelu 30.
(3282)

MUNKANÉLKÜLI kosárfonóse-
géd, aki nádat tud dolgozni, egy
hónapi munkát kaphat. Prezensz-
ky sütőde, Regele Ferdinand 67.

SPECIAL borotvaköszörüs állan-
dó munkára felvétetik. Cluj, Re-
gina Maria 22. Expressnél. (3221)

ÁLLÁST KERES

SZABÓSEGÉD nagy munkára,
vagy erős kézimunkára azonnali
állást keres. Cím a kiadóban.
(3278)

ÁRVA intézetből kereskedő,
vagy kertészetet tanulni vágyó ár-
va fiú állást keres, lehetőleg teljes
ellátással. Ajánlatokat „Teljesen
árva” jeligére a kiadóba kérek.
(3229)

SZERÉNYIGÉNYŰ szabósegéd
állást keres nagymunkához vagy
kézimunkára. Cimeket a kiadóba.
(3260)

KÜLÖNFÉLÉK

TÁRSAT keresek 8000 lej töké-
vel egy hónap alatt lebonyolítható
üzlethez. „Korrekt ügy” jeligére.
(3270)

15.000 lej tőkebefektetéssel társ
kerestetik. Cím a kiadóban. (3286)

VASÁRNAP este 6 óras előadá-
son a Magyar Színház ruhatárából
tévedés folytán másnak lett átad-
va egy női fehér selyem sál fekete
monogrammal. Kérem azon höl-
gyet, hogy a kellemetlenség elke-
rülése végett adja be a színház iro-
dájába. (3273)

ÉRTESITEM a nagyérdemű
hölgyközönséget hogy női divat-
szalonomat áthelyeztem ahol to-
vábbra is a legjutányosabban
vállalom a legelegánsabb angol
és francia ruhák készítését. Szí-
ves pártfogást kér, Guttman
szalon, Str. Fericeirei 2.

ERZSÉBET FÜRDŐBEN olcsó
nyári árak, gőz nőknek szerdán,
csütörtökön délután, férfiaknak
péntek, szombat, vasárnap. Kád-
fürdő nyitva egész nap. (3132)

CSUNYA, elhanyagolt, szeples,
májfoltos, pattanásos, ráncos arc-
bőrét legújabb módszerrel telje-
sen rendbehozzák az „UNIVER-
SO” kozmetikai szalonban. Piata
Unirii 13. (734)

Kampós kereszteteknek még filmen sem kell a Vatikán

(BERLIN.) A német kampóske-
resztetek, amint az alábbi esei bi-
zonyítja, még filmen sem szeretik
a Vatikánt látni. A szentszék ál-
lamtitkári hivatalának megbízásá-
ból nemrég kulturfilmet készítet-
tek és ezt München egyik legelő-
kelőbb mozijában mutatták be.
Tegnap aztán az előadás megke-
zdése előtt két bűnügyi rendőrtiszt-
viselő jelent meg a mozi igazgató-
jánál és azt követelték, hogy a
filmet vegyék le a műsorról, mert
az állítólag a hazafias lakosság kö-
rében megütközést keltett. Az új
vallás hívei nem akarnak tudni
sem a Vatikánról, sem a régi egy-
házi szertartásokról. A kampóske-
reszteteknek nem kell a Jézus ke-
resztje. Ők Wothan és a többi ger-
mán istenség vallását hirdetik.

Béketárgyalások az amerikai acéliparban

(NEWYORK.) A washingtoni
kormány közvetlen tárgyalásokat
kezdett az acélipari munkálatok
és munkások képviselőivel, hogy
még

az utolsó pillanatban elhárít-
sa a június 16-ikára kitűzött
acélipari sztrájkot.

Johnson tábornok munkaügyi
diktátor tegnap újra tanácskozott
a munkálatok bizottságával és kö-
zösen újabb javaslatot dolgoztak
ki. Johnson a tanácskozás után ki-
jelentette, hogy a vitát valószínű-
leg

békés uton fogják elintézni,
annál is inkább, mert Roose-
velt közvetít a gyárosok és
munkások között.

Ha a megegyezés mindazonáltal
nem sikerülne, legalább
kétszáz ezer acélmunkásnak a
sztrájkjára lehet számítani.

Megnyílt Kolozsvár
legkellemesebb,
legjobb, legszebb
szórakozó helye az

AZUGA-SÖRKERT

Vasárnap és ünnepnap dében ze-
nés sörözés. Este táncverseny díja-
zással. — Harcsa, bárány, sertés és
béliszin fatányéros (flekken) roston.

Vargabéles minden szombat és va-
sárnap este. Az öreg Esztegar veze-
tése alatt. Magyar Színházzal
szemben.

H I R E K

Felelős szerkesztő és laptulajdonos: **MAYER ANTAL**

Nyomatott a **MAYER-NYOMDA** körforgó gépén, Cluj.

VIDÉKI ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Havonta	35 Lej
Negyedévre	100 "
Félévre	200 "
Egészévre	400 "

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Regele Ferdinand 66, balra
Telefon 61.

Naptár Junius 12 Kedd, Róm. kath. F. János hv. Prof. Johan. Gör. kath. Cuv. Onufrie. Izr. 25. Sivan.

JOESTET!

MILLIOMOS-SORS.

— *Higye el, barátom, a milliomos sorsa sem a legirigylendőbb.*

— *Nehezen hiszem.*

— *Pedig úgy van. Mert ha például a vagonon ülök, azt mondják, zsugori vagyok, ha pedig az emberiség járára fordítom, azt mondják, meg akarom nyugtatni a lelkiismeretemet...*

AUTÓTOLVAJ

Kiss: *Hova oly sietve, Nagy ur?*
Nagy: *Ellopták az autót. A tolvaj csak ezen az uton hajthatott.*

Kiss: *És azt hiszi, hogy gyalog utolérheti?*

Nagy: *Persze. A fickó ittfelejtette a számláját...*

CSODASZER.

A vidéki atyafi azt olvassa egy városi üzlet kirakatában: „Nincs többé köhögés! Nincs többé meghülés! Csak tiz lej egy üveg!” Erre bemegy az üzletbe és pásárol a csodaszerből egy üveggel.

Másnap kétségbeesetten megy be újra a boltba:

— *Mit adtak nekem ebben az üvegben? A torkom egészen beragadt, alig bírom szuszszall!*

— *Jó Isten! Hát maga kiitta, ami az üvegben volt? Hiszen gunioldat volt benne, amit meghülés ellen a cipőre kellett volna kenni...*

KOMOLY SZÁNDÉK.

— *Nagyon örvendek, fiatal ember, hogy utóbbi időben a leányomat olyan sürűn meglátogatja. Ha nem csalódom, komoly szándékai vannak?*

— *Igen, uram, rá akarom önt beszélni, hogy vegyen a cégemtől egy újfajta rádiót...*

NOBEL-DIJ.

— *Kivettem a Libro-kölcsönkönyvtárból egy nagyszerű regényt. Csak a szerzőjén múlt, hogy nem nyerte meg a Nobel-díjat.*

— *Hogy-hogy?*

— *A szerző ugyanis azt írja a regénye előszavában: „Nem akarom megnyerni a Nobel-díjat. Mert jobban szeretem, ha az emberek azt kérdezik: Hogy nem nyerte meg ez a regény a Nobel-díjat, mintha ezt kérdezik: Hogy nyerte meg ez a regény a Nobel-díjat?”*

— **Időjárásjelentés.** A budapesti meteorológiai intézet jelentése szerint északnyugati légáramlás, változó felhőzet, helyenként futó záporosok várhatók. A hőmérséklet nem változik lényegesen.

— **Inspekciós gyógyszerárak.** Ezen a héten a következő gyógyszerárak teljesítenek éjjeli szolgálatot: Lukács Dénes (Str. Memorandului), Dr. Olariu (Str. Regina Maria), Popa Joan (Cal. Regele Ferdinand).

LEGUJABB

Citta Davilla lesz Románia első moszkvai nagykövete

(BUKAREST.) A Tempo értesítése szerint Románia első moszkvai követévé Citta Davillát nevezik ki, aki jelenleg Washingtonban képviseli Romániát. Titulescu külügyminiszter és Litvinov szovjet külügyi népbiztos között létrejött megegyezés értelmében két hónapon belül felépítik a Dnyeszteren a Romániát és Szovjetország között összekötő nagy vasutat. Egyidejűleg megkezdik a Belgrád—

Bukarest—Odessa közötti vasútvonal kiépítését. A Bukarest—Odessa közötti utvonalat 13 óra alatt lehet megtenni.

A szovjettel kötött megegyezés nagyban elő fogja segíteni Iassi város fejlődését, mert Iassiban vasúti gócpontot létesítenek s azonnal a bukaresti szovjetkövetség itt fogja felállítani az egyik konzulátusát.

Véres barikkádharcok zajlottak le tegnapi Franciaország több városában

(PÁRIS.) Tegnap Franciaország több városában ismét véres incidensek voltak a szélsőbaloldali kommunisták és a jobboldali szélsőségesek között. Az összeütközések során mindkét oldalon számos mos súlyos sebesült áldozata van.

Grenobleban az összeütközések olyan hatalmas méreteket öltöttek, hogy

500 csendőr, akiket a rend helyreállítására vezényeltek ki, kevésnek bizonyult.

Erre katonai csapatokat kértek se-

gítségül, mire a kommunisták barrikádokat emeltek. Több lovasrohamot vezényeltek, majd egy tízezered és egy vadászrezd rohamozta meg a barrikádokat, amelyet csak igen nehezen tudtak a katonai csapatok elfoglalni.

La Rubai és Chamrais nevű városokban hasonló összetűzések voltak. A kivezényelt csendőrség és rendőrség itt sem volt elég, úgy, hogy katonai csapatokat kellett kivezényelni.

Holnap kedden a **Royal-Mozgóban** operett **„Nebántsvirág”** világláger filmváltozata. Főszerepben: ANNY ONDRA, OSCAR KARLWEIS, GEORG ALEXANDER. — Az 5, 7, 9 órai filmelőadások keretében fellép személyesen **Körösladányi** mester teljesen új szüveggyártási mutatóanyagokkal.

A vasutigazgatóság szerint:

A magyar munkás munkája nyomán magyarul csattog a kalapács

Ötvenhat magyar vasutas kapta meg az obsitot Kolozsváron

(KOLOZSVÁR.) A vasutigazgatóságot izgatja az, ha műhelyében magyar kézben lendül a kalapács. Izgatja, mert úgy véli, hogy a magyar munkás munkája nyomán magyarul csattog a kalapács, magyar notát füttyörész a fűrész, a gőzgép és az esztergápad.

Ez pedig szörnyű dolog! Ennek elejét kell venni. Erre egymásután érkeznek a különböző rendeletek, amelyek elbocsátásokról, áthelyezésekről, nyugdíjaztatásokról, nyelv vizsgákról szólnak.

Se vége se hossza az ilyen rendeleteknek.

Ujabbban a kolozsvári műhely 56 magyar munkása kapta meg az obsitot a CFR vezérigazgatóságától. Szárazan és ridegen az áll az 56 magyar vasutas felemelőlevelében, hogy a hivatalos nyelv nem tudás miatt június 30-ával elbocsátottnak tekintik a vasut kötelekéből.

Szombaton ez az 56 kétségbeesett

vasutas idézőt kapott, hogy kedden jelenjenek meg immár harmadikban a törvényszék mellett működő vizsgáztatóbizottság előtt, hogy megvizsgálják, mennyiben bírják a román nyelvet.

Az egyik csoport délelőtt 11, a másik este 7 órára van a vizsgáztatóbizottság elé utalva. A vizsgák kimenetele nem lehet vitás. A múltban volt rá elégszer példa a vizsgáztatóbizottság módszereiről, mert itt is, mint mindenütt, a „cél szentesíti az eszközt”.

Tíz-husz-harminc évig jók voltak ezek az emberek azon a posztón, amelyet betöltöttek. Semmi kifogás nem esett munkájuk ellen. Hiába volt ezeknek az öreg magyaroknak meghatározó igyekezte, hogy a román nyelvet elsajátítsák, a vasutigazgatóság türelmetlensége minden képzeletet felülmúl:

utóbb már azt kívánták, hogy perfektlül kell hirtínia az állam nyelvét a magyar vasutasnak, különben el kell bocsátani a szolgálatból.

MEGRAGASZTUNK
Indent ETALFIX-el „HARTIA”
Reg. Maria 18.

Aki viszont bírja az állam nyelvét, azt el kell helyezni az Isten háta mögé, hogy még azt is elfelejtse, hogy magyar.

Lehetetlen a vasutigazgatóság hajmeresztő rendelkezésében nem meglátni a célzatosságot, amelylyel a kisebbségek ellen tör. Csak arra nem tudunk feleletet kapni, hogy miért, mert a magyarnak is joga van élni, épügy, mint bárki-nek, bármennyire is sorsüldözött legyen...

Banditák agyonlöttek egy papházaspárt

(IASSI.) Hotoiu község határában ismeretlen banditák megtámadták Duca Ioan nevű papot és annak feleségét. A pap védekezni próbált, mire a banditák revolvért ragadtak elő és több lövést adtak le Ducára és feleségére. Duca azonnal meghalt míg felesége halálán van.

— **Felülvizsgálják a biztosító intézetek mérlegeit.** A Biztosítási Felügyeleti Hivatal megkezdte a biztosítóintézetek múlt évi mérlegeinek felülvizsgálását. Az 1933. évi mérlegek felülvizsgálása a biztosítóintézetek szempontjából azért is fontos, mert rövid időn belül lejár a határidő, amelyet a törvény engedélyez arra, hogy a biztosítóintézetek a törvény intézkedéseire alkalmazkodjanak a tartalékokat és a kihelyezést illetően.

— **Terjed a kultura falun is.** A dési református férfiszövetség rendezésében, június hó első napjában, Osztian Kálmán, a Szentbenedeki Elektromos Művek R. T. főtitkárja — előadást tart a mérés gázokról és az ellenük való védekezés módjairól. Osztian a világháborúban gázvédelmi tiszt volt, úgy, hogy előadása széleskörű érdeklődésre tarthat számot.

Moly ellen

szakér. elemmel megóvja bundáját és szörme dolgait

Gergely János

szücs, str. I. Maniu 6.
Minden darab betörés és tűz ellen biztosítva.

— **MINDENKI SAJÁT ÉRDEKÉBEN** cselekszik, ha talp- és borszükségletét a legolcsóbb napi áron, legtartósabb minőségben ujonnan berendezett üzletében szerzi be. Nagy választék bel- és külföldi árukban. Szives pártfogást kér **Kozák István** borkereskedő, Cluj, Calea Reg. Ferdinand 25. Főpostával szemben.

— **Bosszankodnak a dicsiek a rossz postajárat miatt.** A nyári menetrend életbeléptetése óta a levélíró közönség bosszankodva tapasztalhatta, hogy az amugy is elégtelen postaindítás még lehetetlenebbé vált. Mert elégtelennek tartottuk eddig is, hogy tíz pár vonat közül csak kettő szállítson postát, egyet Kolozsvár, egyet a Szilágyság és Szatmár felé. De ez az indítás legalább megfelelő időpontban történt. Május 15-ike óta azonban Kolozsvárra délután 6 óra után, északi irányba pedig reggel 9 óra tájt visz csak postát a vonat.

Harmincmilliót vasal be a város a levérszegényedett Kolozsvári polgártól egy év alatt tűz- oltóadót helyettesítőilleték címén

(KOLOZSVÁR.) Amint ismeretes, eddig az volt az adófizetési „divat” egyik kreációja, hogy a lakók tűzoltó adót fizettek. Hát fizettek, az természetes, de mindenestre nem egészen természetes volt az, hogy

még a tűzoltó adót sem vetették ki valami ideális progresszivitás alapján, hanem szakálra ment. Nem az egyhetes borostás állra, még kevésbé a rakamazai főrabbi egyméteres állszőrzetéhez mérve, hanem politikai és kisebbségi szakálra. Ez ugyanis azt jelentette, ha valakit Kovácsnak hívtak, akkor fizetett szobája után évi 100 lej tűzoltó adót is,

de ha véletlenül Chovacescunak hívták a ragyogó boldogságú adózó polgárt, bizony megtörtént az a gyönyörűség is, hogy csak évi 20 lej fizetett ugyanakkora objectum után évi tűzoltó adóban.

No de hát hála légyen a közgazgatási zsenialitásnak, a tűzoltó adót **egycsapásra** (álá Egyiptom) megszüntették.

Hallod Kolozsvár fia? Megszüntették a tűzoltó adót! Megszüntették!!

Ne haragudjon, kedves polgártársam, ne essék idegsokkba a gyönyörűségtől. Epilepsziát se kapjon senki attól a kéjtől, hogy nem fizet tűzoltó adót.

Dehogy; igenis fizet, de a fizetésnek egészen más pofája van.

Ez a maszk pedig az, hogy jövőben a háztulajdonos tűzoltó adó helyett telekkönyv átalakítási költség címén fizet az idén 1 százalék díjat.

Az egyszázalék díj a telek értéke után létszen kivétel.

A telek értékét a városi fiskus fogja megállapítani.

Megfelelhetetlenül.

Elképzelhető az objektivitás, a politika és a kisebbségek felé néző szemüvegen keresztül.

Summa, summarum, ez az összeg Kolozsváron 30 millióra fog rugni.

30 millióra.

Na, tessék elképzelni!... Minden adón, minden taxán, minden vizmű, villamosüzem, klozet pucolás és miegymás után egy év alatt még 30 milliót fognak megfelelhetetlenül kívágni a kin-

eses város megnyomorított polgárának zsebéből.

A kolozsvári polgár le fog szurkolni az 1934—35 költségvetési évre, **tűzoltó adó helyett telekkönyv átírási járulék címén szerény 30 millió lejt.**

Istenem! Ezek után a gyönyörűségek elviharzása után, most már egyet, azaz pardon kettőt szeretnék tudni.

Egyik az: Tényleg mennyibe került a telekkönyvi átírás?

Felelet az, hogy a kutya sem

tudja.

A kutya polgár.

A polgár, mint kutya.

De még egyet nem fog tudni.

Azt ugyanis, hogy az a 30 millió, amelyet tűzön, vason, deresen, hüvelykszoritón, végrhajton keresztül fognak bevasalni a polgáron, **hova fog fordítani.**

Erre még Baba tanácsos ur sem fog tudni felelni, akkor sem, ha meg nő... a derék kolozsvári polgár kiberegtvált szakála.

Zomora S. János.

Visszaállítják az üzletek régi zárórarendjét Szabályozzák a reggeli nyitást is

(KOLOZSVÁR.) Tudvalevőleg nagy zürzavart idézett elő a munkaügyi minisztérium azon rendelete, amely a zárórarendet megváltoztatva, az üzletek záróját esti 8, illetve 9 órára toltta ki. Ugy az alkalmazottak, mint a kereskedők elégedetlenek voltak az új rendszerrel szemben, amely tőlük a pihenőidőt vette el. Az alkalmazottak tiltakozásukat az országos Federáció útján juttatták a miniszter elé, míg az erdélyi és bánáti különböző kereskedői testületek feliratilag kérték a régi rendszer visszaállítását.

Mint beavatott forrásból értesülünk, a miniszterimu — a felho-

zott érvek hatása alatt — hatálytalanította a kiadott rendeletet és visszaállította a zárórak régi rendjét. A vonatkozó miniszteri rendelet már expedició alatt áll és csak egy-két nap kérdése, hogy a hatóságok azt kézhez kapják. A miniszter intézkedése nem vonatkozik az ókirályságra.

Ugyanezen hírforrás szerint a minisztérium jóváhagyta a kolozsvári kereskedők testületei és az alkalmazotti Federáció kolozsvári szerve között a munkaügyi felügyelőség előtt kötött megegyezést is, amely az üzletek reggeli nyitását szabályozza.

Amíg az iskolai emlék eljut odáig...

Új csoportképet követel Chirila igazgató a fiufelsőkereskedelmi magyar növendékei- től, ahol egyedül ő diszlik a tabló közepén

(KOLOZSVÁR.) A helybeli fiufelsőkereskedelmi iskolában a Con siliul Dirigent idejéből két szekció létesült: román és a magyar, a pár huzamos osztályok előadási nyelve tehát a magyar. Pedagógiai szempontból ennek

a magyar szekciónak mindig külön aligazgatója volt,

összesen csak kettő: dr. Szentkirályi Samu 1929-ig és Frána Péter, a jelenlegi magyar szekció igazgatója. Az egész iskola adminisztrációját azonban a román szekció igazgatója végezte és végzi ma is.

Szombaton délelőtt — az alig pár héttel ezelőtt igazgatóvá választott — Chirila Lázár a tanári karral bement a magyar szekció osztályába és azt követelte a fiuktól, hogy délután 4 órára

baráti csoportképet vigyék föl az iskolába, hogy azt elégecsék. Ezenkívül detektivekkel hozatta föl Belle fényképészt és arra kötelezte, hogy az összes lemezeket vigye fel hozzá.

Az igazgató a következő indokkal magyarázta tettét: 1. A baráti csoportképen nem szerepel az iskola teljes neve, mert a diákok

csak ennyit írtak a képre: „A kolozsvári felsőkereskedelmi iskola 1934-ben végzett növendékeinek baráti emléke” és kihagyták Mihály nagyvajdának a nevét, akinek a védnöksége alatt egyébként az iskola is áll. Mivel

csak egyetlen fiu-felsőkereskedelmi iskola létezik Kolozsváron,

ezt a megkülönböztetést csak akkor kellene kihangsúlyozni, ha két vagy több ilyen iskola egzisztálna a városban.

2. Miért írták magyarul a helységnevet, amikor Clujon vagyunk? A direktor ur elfelejtette azonban, hogy

a magyar városnév használata minisztériumilag engedélyezve van, csupán az uccák elnevezését szükséges az állam nyelvén írni.

A 3. és Chirila szerint a legfontosabb ok, hogy miért nincs ő a csoportképen közepén. A csoportkép — tradíció szerint — mindig magában foglalta a tanári kart közepén az osztályfőnökkel és kétoldalt szimmetrikusan a román és magyar szekció igazgatójával. Ha tehát Chirila direktor ur azt akar-

ta, hogy az ő képe közepén diszlegjen,

el kellett volna rendelnie, hogy a növendékek parancsa szerint cselekedjenek.

Jelen esetben Vaska Dezső osztályfőnök lehetett volna egyedül a képen, mint a múlt évben is történt. Ez a csoportkép a Piata Unirii egyik üzletében lett közszemlére téve és nem lett belőle közbotrány.

Chirila direktor ur szombat délutánra megdöntölte a dolgot, a fiúk által beszoigáltatott tablót nem égette el az iskola udvarán, hanem elrendelte, hogy

az összes tanárok képeit fekete papírral ragasszák le, a kirakatokba kerülő nagy tablót pedig készítse el a fényképész újra, a tanári kar díszítése nélkül, csupán az ő fényképével — a közepén.

Egy emlékkép kizárólag a növendékeket érdekli és illeti meg, mert ők készítették. Tőlük függ továbbá, hogy melyik tanárt akarják baráti csoportfelvételükön látni.

A megbotránkozott közvélemény tehetetlenül nézi ezt az indokolatlan elfogultságot és azt kérdi: van-e illetékes tényező, aki felelősségre vonja ezt az ártatlan érzelmeket és hagyományokat sértő eljárást?

A néptanítóból direktorrá előléptett igazgató kimagyarázkodása nem érdekli a közvéleményt. De mégis csak különös és lehetetlen igazgatói parancs, feketével letakarni a szaktudás és nevelés hivatott közszereplőinek, az összes tanároknak az arcképét és

új csoportképet rendelni a növendék pénzére és azok kérés nélkül, amelyen ő diszleg közepén.

Ítéljen a kérdésben a közoktatásiügyi miniszter és a közvélemény. R. T.

Megölte a férjét, mert gyógyíthatatlan beteg volt

(KOLOZSVÁR.) Ez év januárjában történt, hogy a Kolozs-megyei Tretea községben hirtelen meghalt Rus Gheorghe gazdálkodó. A hatóságok megadták a temetési engedélyt, minek alapján eltemették. A faluban azonban különös dologról suttogtak. Azt beszéltek, hogy Rus felesége tette el láb alól. A pletyka a csendőrség füléhez is eljutott, aminek alapján letartóztatták Rusnét és vallatásra fogták. Hosszas vallatás után aztán bevallotta, hogy tényleg ő ölte meg az urát, de tettét csupán azért követte el, mert férje gyógyíthatatlan betegségben szenvedett és nem nézhette tovább kínjódását. Rusnét átadták az ügyészségnek.

— Indexre tett írók. A közoktatásiügyi minisztérium ma rendeltet adott ki, amelyben felsorolja azokat az írókat, akiknek műveit a középiskolai diákság nem olvashatja. Érdekes, hogy az írók között ismert fővárosi publicisták is szerepelnek. A tiltott írók a következők: Gib Mihaescu, Cocea, Cesar Petrescu, Ionel Teodoreanu, Minulescu, Argezi. Ezenkívül tilos a diákoknak bármilyen füzetes regényt is olvasniuk.

Autóbusz-járat Cluj—Bucuresti

Mociu, Târgu-Mureş, Braşov, Ploeşti-en keresztül. — Indul Kolozsvárról hétfőn és csütörtökön délután 3 órakor. Indul Bucureşti-ből vissza szerdán és szombaton délután 3 órakor.

Menetjegy . . . Lei 400
Menettérlet-jegy . . . 700

Információk és jegyek Kolozsváron az autóbusz állomásnál. Telefon 155 szerezhető be.